

ETHNIC LINK SERVICES is a statewide service. We aim to assist frail older people, younger people with a disability and carers from diverse language and cultural backgrounds to access supports that will help them to remain living in their own homes.

We employ bilingual, bicultural Ethnic Link Workers who:

- Help clients identify their needs.
- Link clients to appropriate supports.
- Advocate to ensure that services are culturally appropriate.
- Provide information about available services.
- Arrange medical and other appointments.
- Organise paperwork such as letters, documents, forms etc.
- Help settle clients into social and therapeutic activities.
- Offer assistance with language.
- Assist in accessing services, but we do not provide direct support services.

LÜTFEN ARAYINIZ



8241 0201

veya

1800 648 598

(sadece şehir dışı oturanlar için ücretsizdir)

Fax: 8241 0280

PO Box 3032
PORT ADELAIDE SA 5015



Bu servis, Yuva ve Toplumu Koruma (Home and Community Care) kurumunun maddi desteği ile gerçekleştirilmiştir ve UnitingCare Wesley Port Adelaide tarafından idare edilmektedir.

2005

TURKISH



***Ethnic Link
Services***

K Ö P R Ü

DİL VE KÜLTÜR
AYRILIKLARI İÇİN

SAĞLIĞI ZAYIF YAŞLILAR,
DAHA GENÇ ÖZÜRLÜLER VE
ONLARIN BAKICILARI

8241 0201

1800 648 598

(sadece şehir dışı oturanlar için ücretsizdir)

UnitingCare Wesley Port Adelaide Inc.

ETHNIC LINK SERVICES (Göçmen İlişkiler) servisi tüm Avusturalya eyaletini kapsar ve hedefi şunlardır:

- Birçok değişik dil ve kültürden oluşan insanların kendi evlerinde yaşamaları için bulunan servislere bağlanmanızda yardım eder.
- Yardım servisleri dil ve kültür ihtiyaçlarını karşılar.

KİME YARDIM EDERİZ?

Birçok değişik dil ve kültürden oluşan insanlara yardım ederiz. Yardım olduğumuz insanlar şunlardır:

- Bağımsızlıklarını korumak isteyen sağlıklı zayıf yaşlılar.
- Daha genç özürülüler.
- Onların bakıcıları.

NASIL YARDIM EDERİZ?

Ethnic Link (Göçmen İlişkiler) servisi iki dil bilen iki kültürlü elemanlar çalıştırır. Bu elemanlar size şu şekilde yardım sunar:

- İhtiyacınız olan servisi seçmenize.
- Size uygun olan yardımları almanıza.
- Servislerin kültürünüze uygun olması için danışmanlık.
- Bulunan servisler için bilgi.
- Sağlık ve diğer randevülerin alınması.
- Resmi işlemler örneğin, resmi mektup yazma, evrak işleri, form doldurma gibi.
- Sosyal ve tedavi amaçlı faaliyetlere sizleri alıştırarak.
- Konuşup anlaşmakta dil yardımı.
- Servislere bağlanmanızda yardımcı olur, fakat direk olarak hizmet için servis sunmayız.

ÖTEKİ SERVİSLERE NASIL YARDIM EDEBİLİRİZ?

Öteki agentlere şu şekilde yardım edebiliriz:

- Kişilerin değerlendirilmelerinde ve onlar için devamlı olarak süren işlerde ortaklık.
- Sizin için temas kurar ve danışmanlık yaparız.
- Danışmanlık bölümü ile müşterek olarak size dil hususunda yardım ederiz, fakat biz profesyonel tercümanlık servisi değiliz.
- Poliçelerin oluşmasında fikir sunarız.
- Kültür tanıtma toplantıları sunarız.

BİZ NEREDEYİZ?

Ethnic Link Services (Göçmen İlişkiler) servisi Adelaide çevresinde dört bölgeden çalışıyor. Ayrıca Riverland'de ve Whyalla'da Çalışan elemanlarımız vardır.

Güney Avusturalyanın öteki şehir dışı bölgelerinde oturanlar servisimize ücretsiz olarak 1800 648 598 telefon numarasına telefon ederek yardım alabilirler.